養不知彼一般百勝。

知百

Chinese Times 443-445 Carrall St Phone Sey 7092 P. O. Box 260 Vancouver, B. C.

論

到

函閱外英元個元及月派到天定久皆金中月七美收不每

Modernize Tailor 447 Carrall St. Vancouver, L.C. 取禮恭黃 Phore Sey.9109 麼矢線喊 邊

電

話

詩

六

七

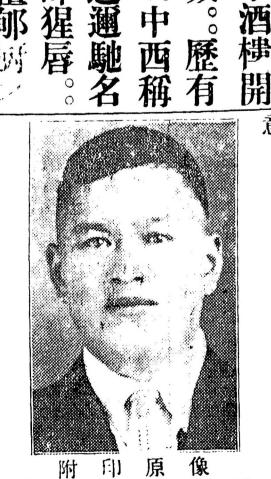
本 樓 在 片 打 街 西 門 牌

5 PENDER ST. WEST, VANCOUVER-B.C. 設害城。。

。。駝峰猩唇

心資酒國

坎問頓 達權 社支部 **『臨助慶指示禮儀性總支社暨洪門之憲典統詩各埠** (即夏曆三月念壹 仝人鞠躬



ic . . Hotel 82-4 Pim t Sault ite marie, Ontario

弟熊奕潮取

北海琴樽。

五

號

爲知退歲業酬有維幼原 **酬報决不食言請為注** 相解辦或有適當配 程所婚婦或有適當配 所條自置生意亦穩不 意注 求 埠 意

特) 良 改 别

本 司 除 船 日 生 應 漆 大

亞洲皇后

翻總司母司徒旄佈 加拿大壆后 國俄皇后 四月三日 四月十七 五月一日

澳大利皇后 由雲高華啟行日期 三月式十日

到

備胞旋唐注意

| 址住信通旄徒司 SETO MORE Asiatic, Passenger Agent. Janadian Pacific Rly. VANCOUVER, B. E.

打士大理司總務客 J. J. FOKSTER General Agent Ocean Traffic VANCOTIVER P. C.